

1/72
SCALE F-59

1/72 McDONNELL DOUGLAS BRITISH PHANTOM II FG.1 "SILVER JUBILEE"

イギリス海軍 FG1 プリティッシュ ファントム II
"シルバー・ジュビリー"

組み立てる前に必ずお読み下さい

- (1)組み立てる前に説明書をお読み下さい
- (2)組み立てる前に部品を確かめて下さい
- (3)部品を取り出した後のビニール袋は、小さな子供が頭から被ったりすると窒息する危険がありますので、破り捨てして下さい
- (4)組み立て中の部品や破片は、小さな子供の手の届かない、水平な所に保管して下さい。部品や破片を飲み込むと息が詰まったりして危険です
- (5)接着する前に部品を合わせて確かめよう
- (6)色を塗るときは安全な水性塗料を使いましょう
- (7)接着剤や塗料を使うときは窓をあけて
- (8)接着剤や塗料の近くには火を使わないで下さい
- (9)指定塗料のH8は GSIクレオス・水性ホビーカラー、Hは GSIクレオス Mrカラーの番号です
- (10)デカールはハサミで切りとり、水に20秒つけてから貼る所において静かに台紙をすらしてデカールを貼ります
- (11)組み立てる前や組み立て中に、プラスチック部品の成形不良によるバリや鋭い形の部品などは、手、指、足を切る可能性がありますので、取り扱いには注意して下さい
- (12)組立図中に△印マークが出てきたら、注意して組み立ててして下さい

Make sure to read the manual before assembling it.

- (1) Read the Manual before you start assembling. (2) Make sure that the kit is complete with all the parts. (3) After taking out the parts from the plastic bag, tear up the plastic bag. Little child may wear it over his head only to be suffocated. (4) While assembling the kit, place the parts and the cut-off chips on a flat place out of the reach of little children. These pieces may cause suffocation if swallowed. (5) Check the fit of each part before cementing. (6) Use Aqueous/water-base paint because it is safer to use. (7) Open a window or make area well ventilated when glue or paint is in use. (8) Never use glue or paint near open flame. (9) The color reference numbers H8 indicated in painting instructions are the number of Gunze Sangyo Aqueous Hobby Color, H are those of Mr. Color. (10) Cut off the decals in use and dip it in water. After 20 seconds (approximately) put it in place and slide from base paper. (11) During or before assembling the kit, be careful of the sharp edged parts or burr due to improper forming of plastic parts. They may cut your finger, hand or foot it carelessly handled. (12) The symbol △ in the assembly drawing is to draw your attention. Be careful to proceed with the assembly.

Vor dem Zusammenbau immer die Anleitung lesen.

- (1) Bitte lesen Sie vor dem Zusammenbau die gesamte Bauanleitung durch. (2) Vergewissern Sie sich, daß alle Teile des Bausatzes vollständig vorhanden sind. (3) Falls ein in Ihrer Nähe Kleinkinder gibt, sollten Sie die Plastikhülle nach dem Herausnehmen der Plastikteile zerreißen. Kleinkinder, die mit Plastikteilen spielen, könnten sie sich über den Kopf ziehen und darin ersticken. (4) Legen Sie die Bauteile und die abgeschnittenen Teile beim Zusammenbau außerhalb der Reichweite von Kleinkindern aus. (5) Vor Verklebung jedes Teil auf Genauigkeit und Bearbeitung überprüfen. (6) Für die Bemalung Farben für Plastikmodellbau verwenden. (7) Während der Bemalung mit Spritzpistole oder Pinsel für frische Luftzufuhr, z.B. Öffnen des Fensters, sorgen. (8) Niemals Kleber oder Farben in der Nähe von Feuer handhaben. (9) xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx (10) Abziehbilder ausschneiden und in Wasser ca. 20 Sekunden eintauchen. Danach auf dafür vorgesehene Stelle auflegen und Basispapier abziehen. (11) Achten Sie beim Zusammenbau darauf, daß GÜfnähte und ungleichmäßige Formkanten von Plastikteilen zuweilen scharfkantig sind, wodurch man sich versehentlich schneiden kann. (12) Das Symbol △ im Konstruktionsplan weist auf Punkte hin, die Ihrer besonderen Aufmerksamkeit bedürfen.

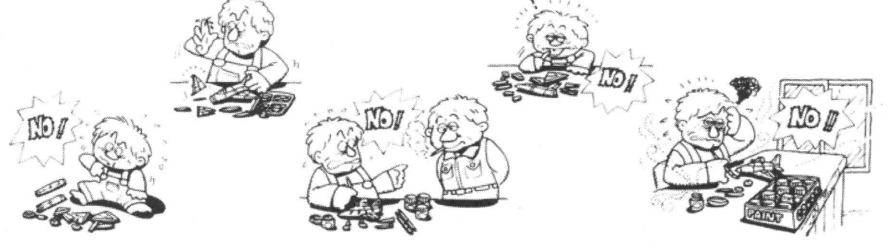
Lire attentivement le mode d'emploi avant de monter la maquette.

- (1) Lire le mode d'emploi avant de commencer le montage. (2) Vérifier si le kit contient bien toutes les pièces. (3) Après avoir sorti les pièces du sac en plastique, déchirer le sac afin d'éviter que les enfants ne le mettent sur la tête et ne s'étouffent. (4) Pendant le montage du kit, placer les pièces et les débris coupés sur une surface plate hors de la portée des enfants. (5) Avant de coller, examiner soigneusement chaque pièce. (6) N'utiliser que de la peinture spéciale pour maquette. (7) Aérer soigneusement la pièce ou vous peignez (ouvrir la fenêtre). (8) Ne jamais manipuler la colle ou peinture à proximité d'une flamme. (9) xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx xxx (10) Chaque décalque sera découpé soigneusement puis plongé quelques secondes dans l'eau tiède. L'endroit où sera posé le décalque, devra être soigneusement nettoyé, pour faire glisser doucement le décalque de son support. (11) Avant ou pendant le montage, faire attention aux arêtes coupantes ou aux ébarbures dues au moulage défectueux des pièces métalliques et en plastique. Elles peuvent couper les doigts, les mains ou les pieds si elles ne sont pas manipulées avec précaution. (12) Le symbole △ du plan de montage vous montre les endroits dangereux. Prendre toutes les précautions nécessaires pendant le montage.

No se olvide de leer este manual antes de ensamblarlo. (1) Lea el manual antes de comenzar el ensamble. (2) Cerciorese de que al juego no le falte ninguna pieza. (3) Despues de sacar las piezas de la bolsa de plástico rompa la bolsa. Los niños pequeños podrían meter su cabeza en la bolsa y ahogarse. (4) Mientras ensamblo el modelo ponga las piezas y los restos cortados sobre una superficie plana a la que no puedan llegar los niños pequeños. (5) Revise todas las piezas en conjunto antes de poner adhesivo. (6) Utilice una pintura soluble en agua para pintar el modelo. (7) Cuando utilice el material adhesivo y la pintura, abra las ventanas. (8) Aleje cualquier llama de la pintura del material adhesivo. (9) La letra H8 se refiere al color de la pintura soluble en agua de Gunze Sangyo: el número H se refiere a Mr. Color. (10) Corte la pegatina con unas tijeras, remojela en agua durante unos 20 segundos, quite suavemente el papel que cubre la parte adhesiva, y pegue la pegatina en el lugar descrito. Hemos puesto mucha atención en comprobar todas las piezas, pero si usted descubriera algún defecto sirvase contactar el fabricante inmediatamente. (11) Durante o antes del ensamble tenga cuidado con los bordes agudos de las piezas o las rebabas que puedan quedar debido a un acabado irregular de las piezas metálicas y de plástico. Si no tiene cuidado podría hacerse cortes en un dedo, en la mano o en el pie. (12) El simbolo △ del plano de ensamble es para avisarle de que debe tener cuidado. Tenga por lo tanto cuidado al realizar el ensamble.

組合之前請必讀此說明書。

- 1 組合之前請先看說明書。
- 2 組合之前請先檢點零件。
- 3 取件之後的塑膠袋，小孩子把它當作帽子套在頭上，有被窒息之危險，請你把它撕掉。
- 4 組合進行中的零件和碎片，要保管在小孩子的手摸不到的水平地方。萬一小孩子吞下零件或碎片會窒息，是危險的。
- 5 塗膠水前請先試看各部份。
- 6 使用水性模型漆油比較安全。
- 7 使用油漆或膠水時應開窗戶或保持空氣流通。
- 8 勿在近火處使用油漆或膠水。
- 9 油漆編號 H8 都是代表出品的水性模型油編號，H 則都是代表出品樹脂系模型油編號。
- 10 切出所需的標貼浸於水中，約20秒後取出，從襯紙推移到適當的位置上。
- 11 組合之前或組合之中，金屬部分和塑膠零件因成形不良而造成的尖端，有時會割破手，指頭，腳等，操作時要特別小心。
- 12 組合圖上有「△」記號出現時，請小心組合。



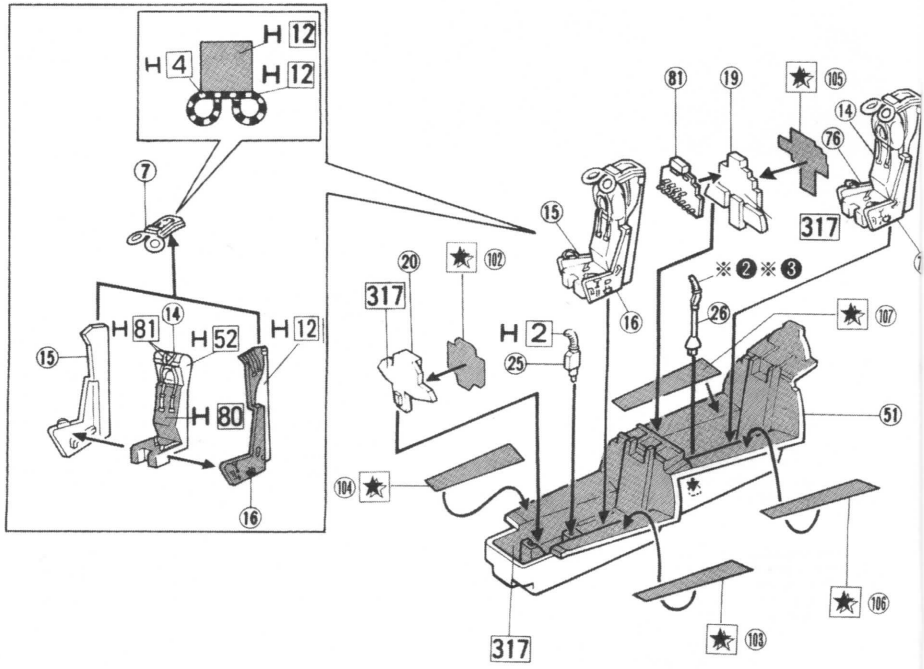
FUJIMI フジミ模型株式会社 静岡市駿河区豊田4-21-1 〒422-8033
 FAX 054-286-0349 E-mail:support@fujimimokei.com
 FUJIMI MOKEI CO., LTD./4-21-1 TORO SURUGAKU SHIZUOKA CITY, JAPAN

<http://www.fujimimokei.com>

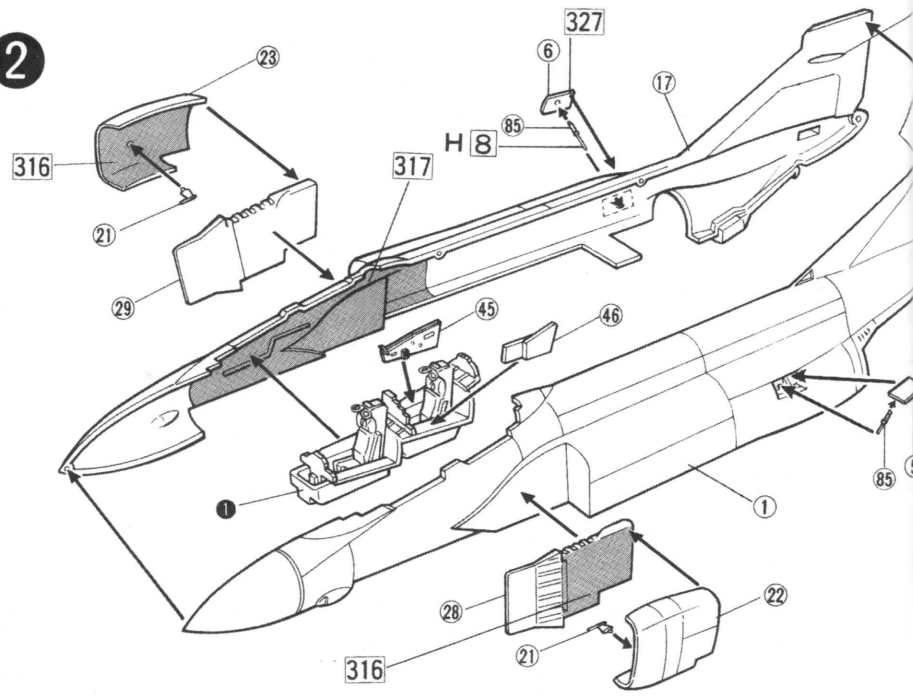
OJN8CHPi-1SE5CHS

1

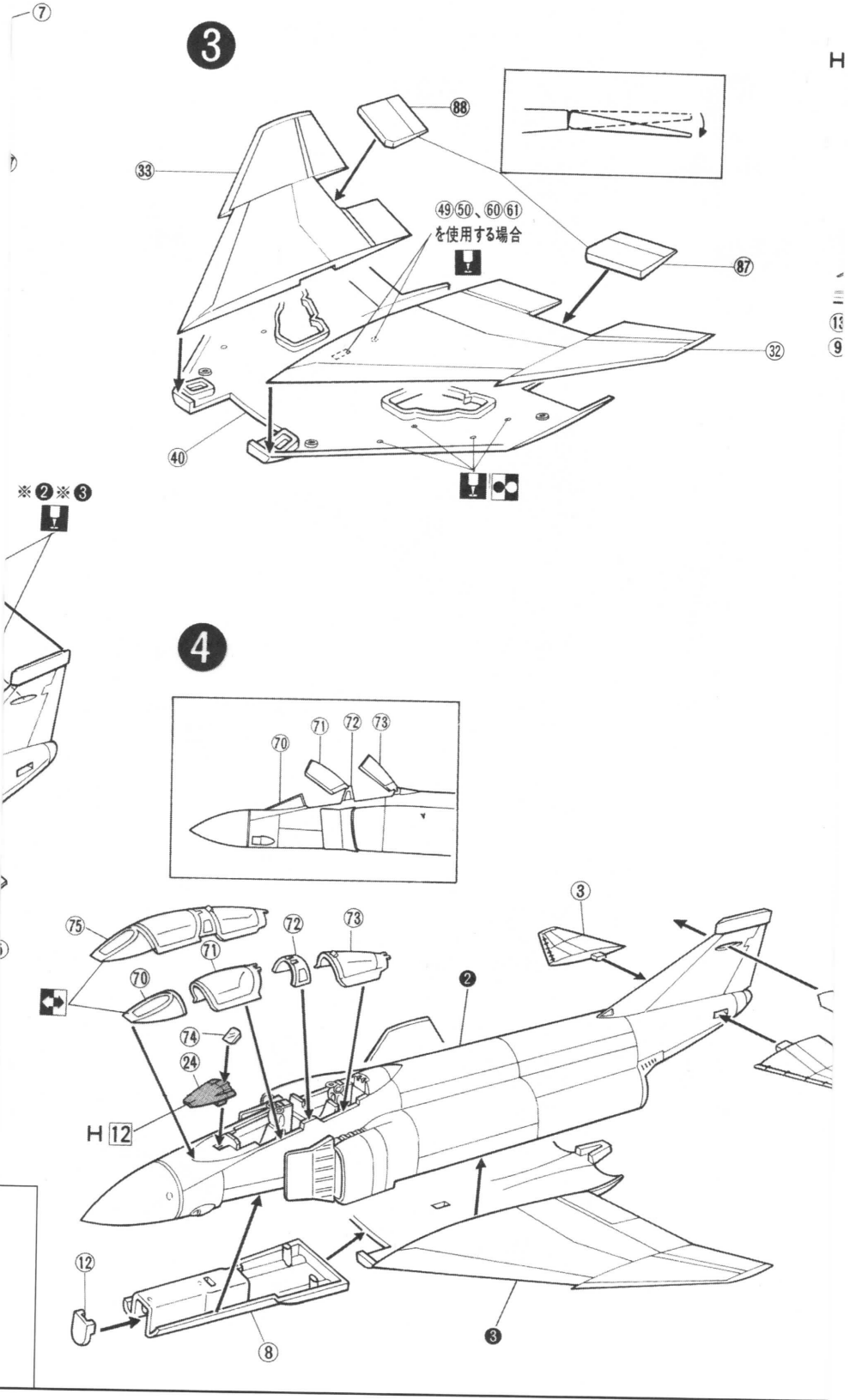
⚠ 組み立てには特に指示がある場合を除いて接着剤を使用して下さい。 USE GLUE TO ATTACH PARTS

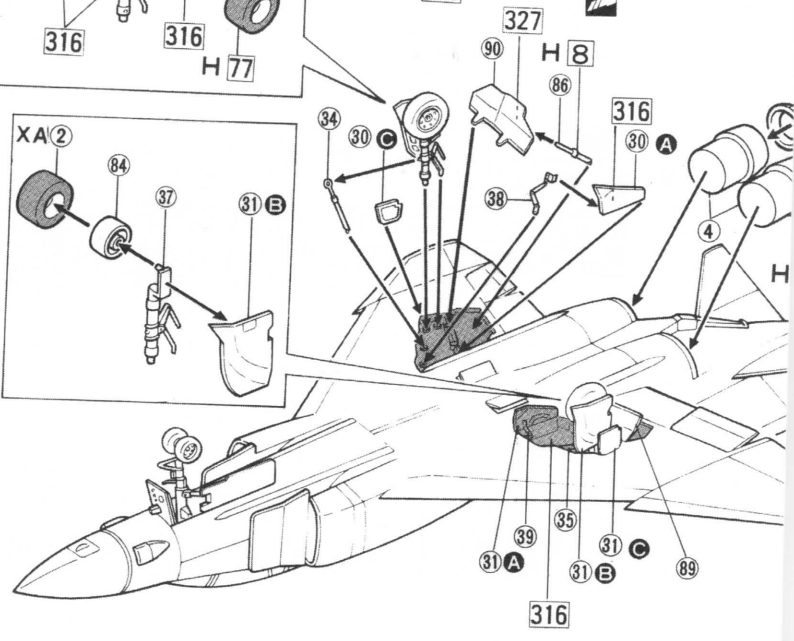
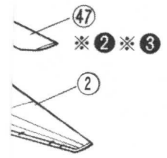
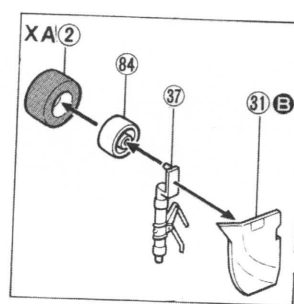
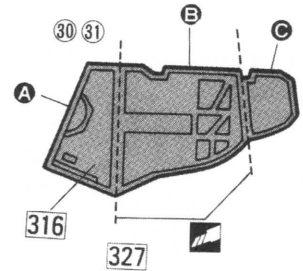
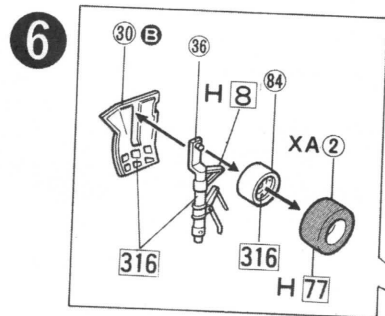
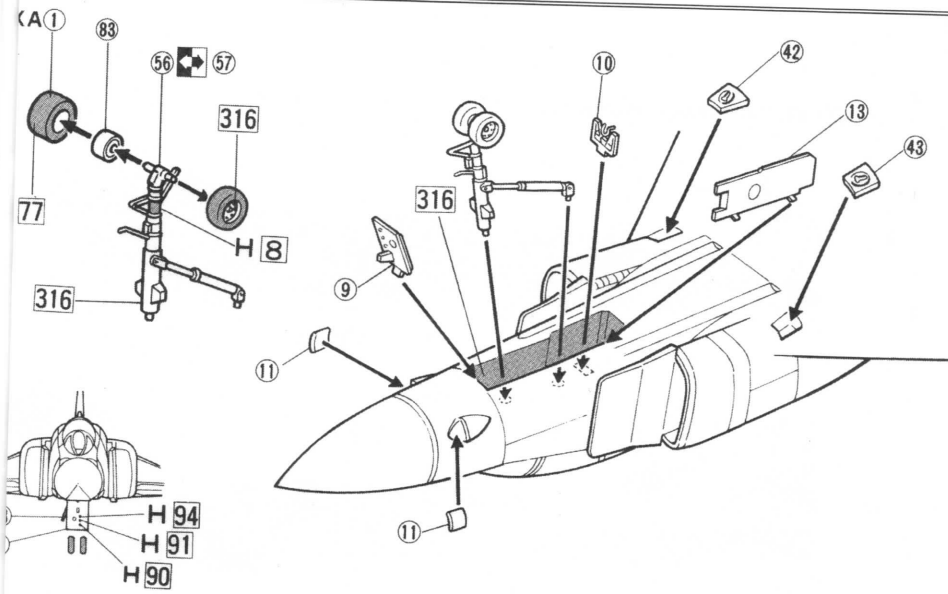


2

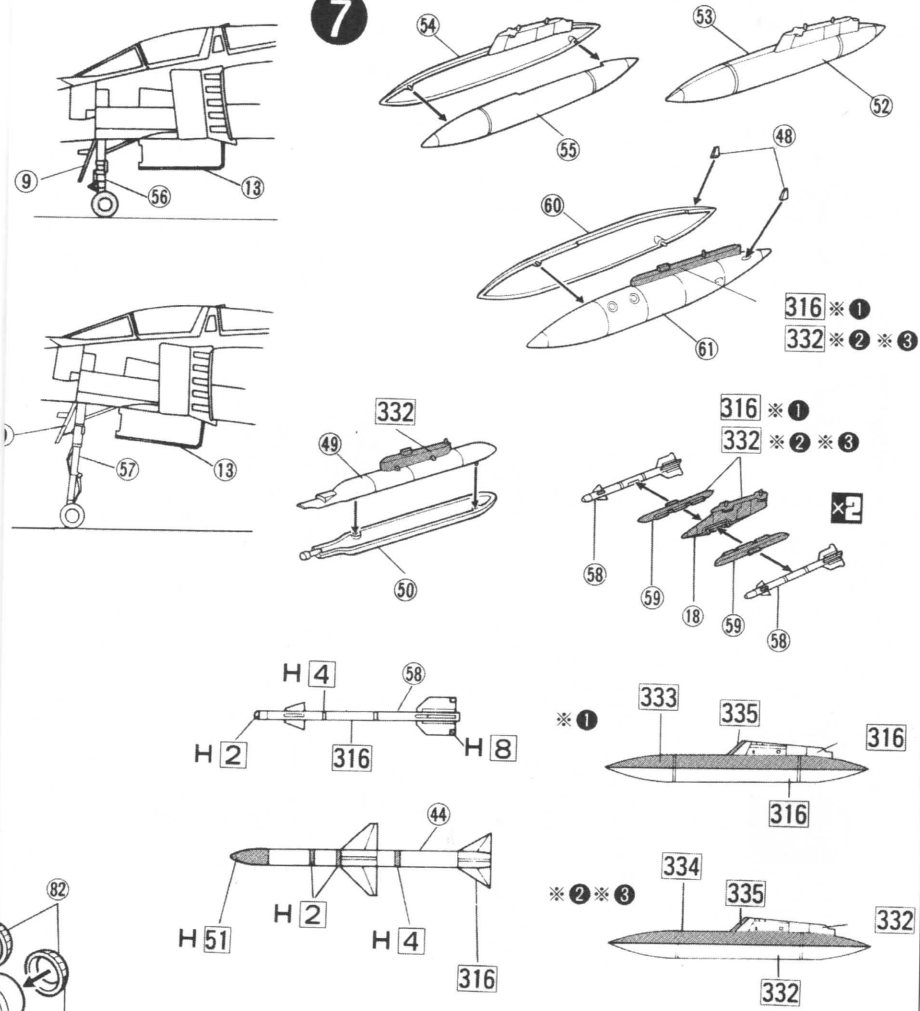


- 
切り取ります。
 Remove.
 Beschneiden.
 Découper.
 Cortar.
 除去
- 
どちらかを選びます。
 Optional parts.
 Teils nach Wahl.
 Pièces au choix.
 Seleccione uno.
 可以選擇使用。
- 
2組つくります。
 Make 2 sets.
 2 Sätze erstellen.
 Realizar dos piezas.
 Ensamblar dos juegos.
 同様の製作2套。
- 
接着はしません。
 Do not cement.
 Nicht kleben.
 Ne pas coller.
 No pague.
 不合黏合。
- 
注意してください。
 Besondere Beachtung sehen.
 Ken (Vorsicht).
 Faire tres attention (Prudence).
 Tenga cuidado.
 小心留意。
- 
デカールをはります。
 Apply decal.
 Abziehbilder anbringen.
 Collier le decalque.
 Adhiera la calcomanía.
 貼上水印紙。
- 
反対側にもあります。
 Repeat for opposite side.
 Wiederholung für gegenüberliegende Seite.
 Répétition de la page précédente.
 También en el lado opuesto.
 另一邊照樣製作。
- 
穴をあけます。
 Make hole.
 Bohrung anbringen.
 Percer un trou.
 Haga un orificio.
 鑽孔。

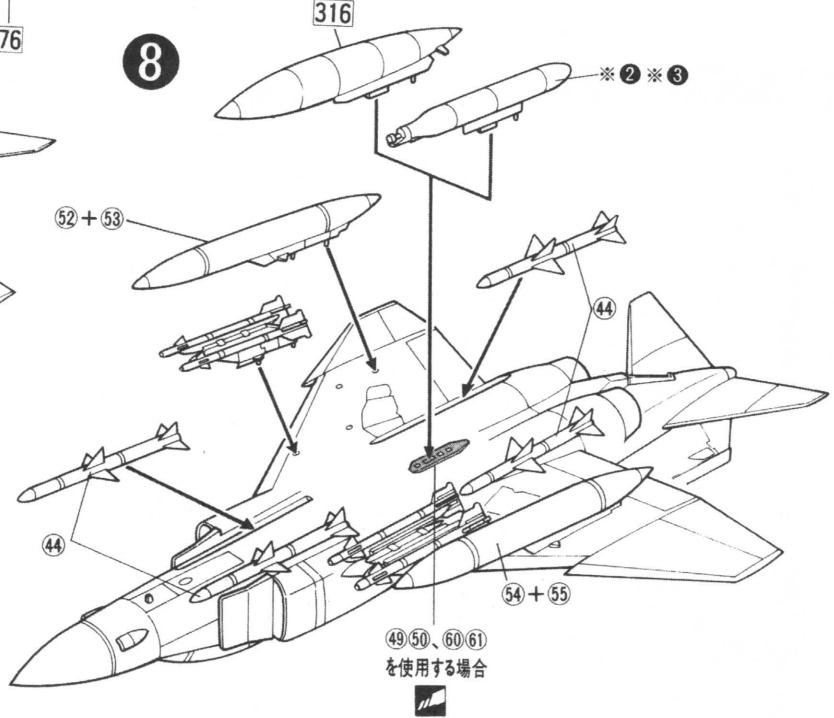




7



8

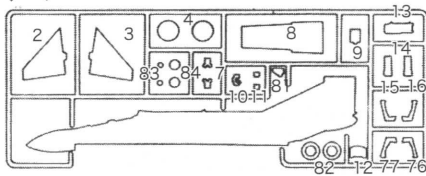


PARTS LIST

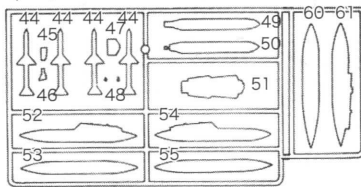
※箱詰め内容をお確かめください。十分注意しておりますが、万一、欠品や不良品がありましたら当社までご連絡ください。

■ アミ部は使用しません。Unuse these parts.

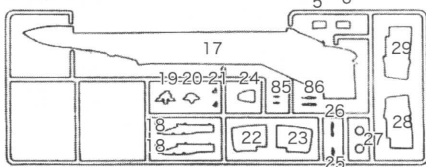
(A)



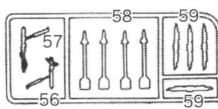
(D)



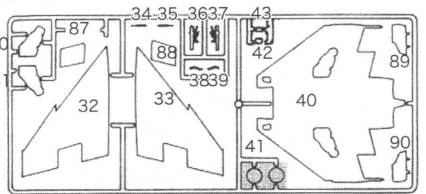
(B)



(E)



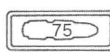
(C)



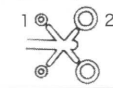
(F)



(G)



(XA)



パーツを注文される時は

● 部品を破損、損失された方は、右記の部品請求カードの必要な部品を○でかき、住所、氏名、郵便番号を明記の上、このカードと代金を現金書留、又は郵便為替にて当社までお送り下さい。

送り先:
〒422-8033
静岡県駿河区登呂4-21-1
フジミ模型株式会社
「アフターサービス係」

郵便振替の御利用方法

部品等の御注文の送金方法として定額為替、現金書留の他、郵便振替もご利用出来ます。郵便局窓口にて郵便振替用紙を入手し、下記事項を御記入の上、窓口にて代金をお払込み下さい。

- 口座番号欄 00860-1-121953
- 加入者名欄 フジミ模型株式会社
- 通信欄 御注文のシリーズ名、シリーズNo.、バーコードNo.、製品名称、部品名、数量。
- 払込人住所氏名欄 お客様の住所、氏名、電話番号、郵便番号、部品代、消費税、送料を含む代金総額。
- 金額欄

☆お届けは郵便振替の場合、1週間～10日単位がかかります。
☆郵便振替を御利用の場合は部品請求カードの送付は必要ありません。
※部品を破損お求めの場合は送料振替料アフターサービスまで御連絡下さい。
E-mail: support@fujimimodel.com FAX: 054-286-0349

部品請求カード

(F-59 1/72 プリティッシュアトムII FG.1 シルバー・ジュビリー)
(部品名) 部品代(消費税・送料を含む)

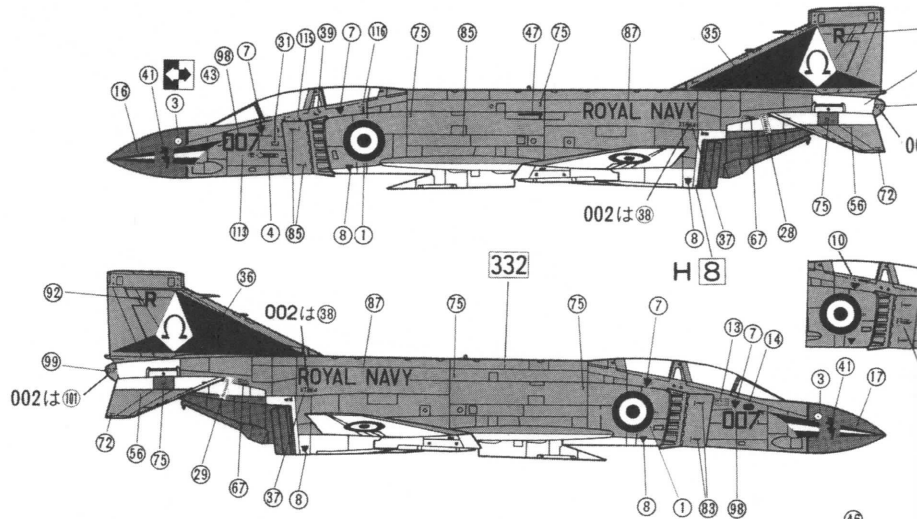
A 部品	745円
B 部品	745円
C 部品	745円
D 部品	745円
E 部品	480円
F 部品	480円
G 部品	425円
XA	247円
デカール	1440円
説明書	274円
722726	

■ 本キットで使用する塗料

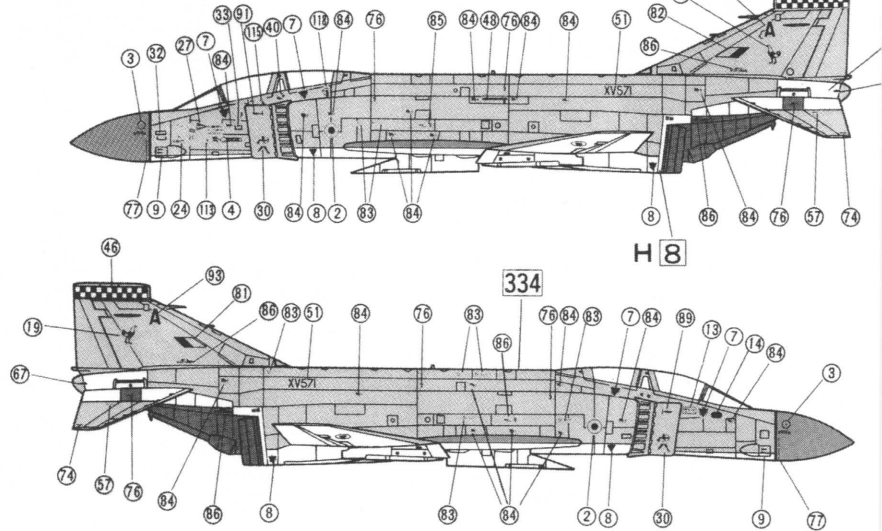
● キットの指定塗料は、『株式会社 GSIクレオス』社製です。
● H□は、「水性ホビーカラー」 ■は、「Mr. カラー」の塗料番号です。
● キットの指定塗料番号は参考にご利用下さい。

H□2	2	ブラック	BLACK	SCHWARZ	NOIR	NEGRO	黒色
H□4	4	イエロー	YELLOW	GELB	JAUNE	AMARILLO	黄色
H□8	8	シルバー	SILVER	SILBER	ARGENT	PLATA	銀色
H□12	33	つや消しブラック	FLAT BLACK	MATT SCHWARZ	NOIR MAT	NEGRO MATE	啞黒色
H□18	28	黒鉄色基本色(鏡、エンジ用)	STEEL	STAHL	ACIER	ACERO	黒鐵色
H□51	11	ガルグレー	LIGHT GULL GRAY	LIGHT GULL GRAY	LIGHT GULL GRAY	GRIS GAVIOTA CLARO	浅海鷗灰
H□52	12	オリーブドラブ(1)	OLIVE DRAB (1)	OLIVE DRAB (1)	OLIVE DRAB (1)	OLIVO PARDO (1)	橄欖褐(1)
H□76	61	焼鉄色	BURNT IRON	GEBER, EISEN	FER BRULE	METAL QUEMADO	燒鐵色
H□77	137	タイヤブラック	TIRE BLACK	REIFEN SCHWARZ	NOIR DE PNEU	NEGRO LLANTA	輪胎色
H□80	54	カーキグリーン	KHAKI GREEN	KHAKI GRUN	VERT KHAKI	KAKI VERDOSO	卡畿綠
H□81	55	カーキ	KHAKI	KHAKI	KHAKI	KAKI	卡畿色
H□90	47	クリアーレッド	CLEAR RED	ROT, REIN	ROUGE TRANSPARENT	ROJO TRANSP.	透明紅色
H□91	48	クリアーイエロー	CLEAR YELLOW	GELB, REIN	JAUNE TRANSPARENT	AMARILLO TRANSP.	透明黄色
H□93	50	クリアーブルー	CLEAR BLUE	BLAU, REIN	BLEU TRANSPARENT	VERDE TRANSP.	透明綠色
H□94	138	クリアーグリーン	CLEAR GREEN	GRUN, REIN	VERT TRANSPARENT	AZUL TRANSP.	透明藍色
	316	ホワイトFS17875	WHITE FS 17875	WEIB FS 17875	BLANC FS 17875	BLANCO FS 17875	白FS17875
	317	グレーFS36231	GRAY FS 36231	GRAU FS 36231	GRIS FS 36231	GRIS FS 36231	灰FS36231
	327	レッドFS11136	RED FS 11136	ROT FS 11136	ROUGE FS 11136	ROJO FS 11136	紅FS11136
	332	ライトエアクラフトグレー-BS381C/627	LIGHT AIRCRAFT GRAY BS381C/627	HELL FLUGZEUG GRAU BS381C/627	GRIS AVION CLAIR BS381C/627	GRIS CLARO AVION	浅海鷗灰BS381C/627
	333	エクスダークシーグレー-BS381C/640	EXTRA DARK SEAGRAY BS381C/640	EXTRA DUNKEL SEEGRAU BS381C/640	GRIS EXTRA-FONCE DE MER BS381C/640	GRIS MARINO OSCURO EXTRA	特深海灰BS381C/640
	334	バリーグレー-BS4800/18821	BARLEY GRAY BS 4800/18821	BARLEY GRAY BS 4800/18821	BARLEY GRAY BS 4800/18821	GRIS CEBADA	麥灰
	335	ミディアムシーグレー-BS381C/637	MEDIUM SEAGRAY BS381C/640	MEDIUM DUNKEL SEEGRAU BS381C/640	GRIS MEDIOCRE DE MER BS381C/640	GRIS MARINO MEDIO	中海灰BS381C/640

※ ❶ FG.1 XT864/007/R of No.892 Sqd. "SILVER JUBILEE" ROYAL NAVY



※ ❷ FG.1 XV571/A of No.43 Sqd. ROYAL AIR FORCE



※ ❸ FG.1 XT863/G of No.111 Sqd. ROYAL AIR FORCE

